Il-Ġurnal Uffiċjali
tal-Unjoni Ewropea

MT
Is-serje L

2023/2629 22.11.2023

REGOLAMENT TA’ IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/2629

tal-20 ta’ Novembru 2023

li jemenda l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta’ Implimentazzjoni (UE) 2021/404 fir-rigward tal-entrati għall-Kanada, għar-Renju Unit u għall-Istati Uniti fil-listi tal-pajjiżi terzi awtorizzati għad-dħul fl-Unjoni ta’ konsenji tal-pollam, tal-prodotti ġerminali tal-pollam, tal-laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa

(Test b’rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta’ Marzu 2016 dwar il-mard trażmissibbli tal-annimali u li jemenda u jħassar ċerti atti fil-qasam tas-saħħa tal-annimali (Liġi dwar is-Saħħa tal-Annimali) ([1]), u b’mod partikolari l-Artikoli 230(1) u 232(1) u (3) tiegħu.

Billi:

(1) Ir-Regolament (UE) 2016/429 jipprevedi li biex jidħlu fl-Unjoni, il-konsenji tal-annimali, tal-prodotti ġerminali u tal-prodotti li joriġinaw mill-annimali jridu jkunu ġejjin minn pajjiż terz jew minn territorju, jew żona jew kompartiment tiegħu, elenkati f’konformità mal-Artikolu 230(1) ta’ dak ir-Regolament.

(2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/692 ([2]) jistabbilixxi r-rekwiżiti tas-saħħa tal-annimali li l-konsenji ta’ ċerti speċijiet u kategoriji tal-annimali, tal-prodotti ġerminali u tal-prodotti li joriġinaw mill-annimali li jkunu ġejjin minn pajjiżi terzi jew territorji, jew żoni tagħhom, jew minn kompartimenti tagħhom fil-każ tal-annimali tal-akkwakultura, iridu jkunu konformi magħhom għad-dħul fl-Unjoni.

(3) Ir-Regolament ta’ Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/404 ([3]) jistabbilixxi l-listi tal-pajjiżi terzi, it-territorji, iż-żoni jew il-kompartimenti tagħhom, li minnhom hu permess id-dħul fl-Unjoni tal-ispeċijiet u l-kategoriji tal-annimali, tal-prodotti ġerminali u tal-prodotti li joriġinaw mill-annimali li jaqgħu fil-kamp ta’ applikazzjoni tar-Regolament Delegat (UE) 2020/692.

(4) B’mod aktar partikolari, l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta’ Implimentazzjoni (UE) 2021/404 jistabbilixxu l-listi tal-pajjiżi terzi, jew it-territorji jew iż-żoni tagħhom awtorizzati għad-dħul fl-Unjoni, rispettivament, ta’ konsenji tal-pollam, tal-prodotti ġerminali tal-pollam, tal-laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa.

(5) Il-Kanada nnotifikat lill-Kummissjoni dwar erba’ tifqigħat ta’ influwenza avjarja b’patoġeniċità għolja (HPAI) fil-pollam fil-provinċja ta’ Saskatchewan, li ġew ikkonfermati fit-30 ta’ Ottubru 2023 u fl-1 ta’ Novembru 2023 permezz ta’ analiżi tal-laboratorju (RT-PCR).

(6) Ir-Renju Unit innotifika lill-Kummissjoni dwar tifqigħa ta’ influwenza avjarja b’patoġeniċità għolja (HPAI) fil-pollam fiż-żona amministrattiva ta’ Lincolnshire, fl-Ingilterra, li ġiet ikkonfermata fid-9 ta’ Novembru 2023 permezz ta’ analiżi tal-laboratorju (RT-PCR).

(7) L-Istati Uniti nnotifikaw lill-Kummissjoni dwar 13-il tifqigħa tal-HPAI fil-pollam fl-istati ta’ Iowa (5), Minnesota (3), Montana (1), u South Dakota (4), li ġew ikkonfermati bejn it-3 ta’ Novembru 2023 u d-9 ta’ Novembru 2023 permezz ta’ analiżi tal-laboratorju (RT-PCR).

([1]) ĠU L 84, 31.3.2016, p. 1.
([2]) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/692 tat-30 ta’ Jannar 2020 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli għad-dħul fl-Unjoni, u l-moviment u l-immaniġġjar wara d-dħul ta’ konsenji ta’ ċerti annimali, prodotti ġerminali u prodotti li joriġinaw mill-annimali (ĠU L 174, 3.6.2020, p. 379).
([3]) Ir-Regolament ta’ Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/404 tal-24 ta’ Marzu 2021 li jistabbilixxi l-listi ta’ pajjiżi terzi, territorji jew żoni tagħhom li minnhom huwa permess id-dħul fl-Unjoni ta’ annimali, prodotti ġerminali u prodotti li joriġinaw mill-annimali f’konformità mar-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 114, 31.3.2021, p. 1).

(8) Wara dawn it-tifqigħat riċenti tal-HPAI, l-awtoritajiet veterinarji tal-Kanada, tar-Renju Unit u tal-Istati Uniti stabbilew żoni ristretti ta' mill-anqas 10 km madwar l-istabbilimenti affettwati u implimentaw politika tal-qerda biex jikkontrollaw il-preżenza tal-HPAI u jillimitaw it-tixrid ta' dik il-marda.

(9) Il-Kanada, ir-Renju Unit u l-Istati Uniti ssottomettew informazzjoni lill-Kummissjoni dwar is-sitwazzjoni epidemjoloġika fit-territorji tagħhom u l-miżuri meħuda biex jevitaw aktar tixrid tal-HPAI.

(10) Dik l-informazzjoni ġiet evalwata mill-Kummissjoni. Il-Kummissjoni jidhrilha li, fid-dawl tas-sitwazzjoni tas-saħħa tal-annimali fiż-żoni bir-restrizzjonijiet stabbiliti mill-awtoritajiet veterinarji tal-Kanada, tar-Renju Unit u tal-Istati Uniti, id-dħul fl-Unjoni ta' konsenji tal-pollam, ta' prodotti ġerminali tal-pollam, u ta' laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa minn dawk iż-żoni jenħtieġ li jiġi sospiż, biex jitħares l-istatus tas-saħħa tal-annimali tal-Unjoni.

(11) Għalhekk jenħtieġ li l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 jiġu emendati biex ikunu jqisu s-sitwazzjoni epidemjoloġika attwali fir-rigward tal-HPAI fil-Kanada, fir-Renju Unit u fl-Istati Uniti.

(12) Filwaqt li jqisu s-sitwazzjoni epidemjoloġika attwali fil-Kanada, fir-Renju Unit u fl-Istati Uniti fir-rigward tal-HPAI, l-emendi li għandhom isiru għall-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 b'dan ir-Regolament jenħtieġ li jsiru effettivi b'urġenza.

(13) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 huma emendati f'konformità mal-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dħul fis-seħħ u applikabbiltà

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħ l-għada tal-jum tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, l-20 ta' Novembru 2023.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

ANNESS

L-Annessi V u XIV tar-Regolament ta’ Implimentazzjoni (UE) 2021/404 huma emendati kif ġej:

(1) L-Anness V huwa emendat kif ġej:

(a) fil-Parti 1, it-Taqsima B hija emendata kif ġej:

(i) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli li ġejjin għaż-żoni CA-2.202 sa CA-2.205 jiżdiedu wara r-ringiela għaż-żona CA-2.201:

“**CA** Il-Kanada	CA-2.202	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		30.10.2023	
	CA-2.203		N, P1		31.10.2023	
	CA-2.204		N, P1		1.11.2023	
	CA-2.205		N, P1		1.11.2023”;	

(ii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela li ġejja għaż-żona GB-2.324 tiżdied wara r-ringiela għaż-żona GB-2.323:

“**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.324	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		9.11.2023”;	

(iii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.493 sa US-2.505 jiżdiedu wara r-ringiela għaż-żona US-2.492:

“**US** L-Istati Uniti	US-2.493	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		3.11.2023	
	US–2.494		N, P1		6.11.2023	
	US-2.495		N, P1		3.11.2023	
	US-2.496		N, P1		6.11.2023	
	US-2.497		N, P1		7.11.2023	
	US-2.498		N, P1		9.11.2023	
	US-2.499		N, P1		9.11.2023	
	US-2.500		N, P1		8.11.2023	
	US-2.501		N, P1		8.11.2023	
	US-2.502		N, P1		8.11.2023	
	US-2.503		N, P1		9.11.2023	
	US-2.504		N, P1		9.11.2023	
	US-2.505		N, P1		9.11.2023”;	

(b) il-Parti 2 hija emendata kif ġej:

(i) fl-entrata għall-Kanada, id-deskrizzjonijiet li ġejjin taż-żoni CA-2.202 sa CA-2.205 jiżdiedu wara r-ringiela għaż-żona CA-2.201:

"Il-Kanada	CA-2.202	Saskatchewan- Latitude 52.6 Longitude -106.7 The municipalities involved are: 3km PZ: Waldheim 10km SZ: Blaine Lake, Laird, Petrofka, and Waldheim
	CA-2.203	Saskatchewan- Latitude 51.5, Longitude -107.28 The municipalities involved are: 3km PZ: Dinsmore 10km SZ: Anerley, Bounty, Bratton, Conquest, Dinsmore, and Milden
	CA-2.204	Saskatchewan- Latitude 51.06, Longitude -106.33 The municipalities involved are: 3km PZ: Brownlee and Eyebrow 10km SZ: Brownlee and Eyebrow
	CA-2.205	Saskatchewan- Latitude 52.21, Longitude -106.29 The municipalities involved are: 3km PZ: Blucher and Saskatoon 10km SZ: Bergheim, Blucher, Clavet, Saskatoon, and St-Denis";

(ii) fl-entrata għar-Renju Unit, id-deskrizzjoni li ġejja taż-żona GB-2.324 tiżdied wara d-deskrizzjoni taż-żona GB-2.323:

"Ir-Renju Unit	GB-2.324	near Donington, New Holland, Lincolnshire, England, GB The area contained within a circle of a radius of 10km, centred on WGS84 dec, coordinates Lat: N52.90 and Long: W0.25";

(iii) fl-entrata għall-Istati Uniti, id-deskrizzjonijiet li ġejjin taż-żoni US-2.493 sa US-2.505 jiżdiedu wara d-deskrizzjoni taż-żona US-2.492:

"L-Istati Uniti	US-2.493	State of Iowa Clay 01 Clay County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 95.0877604°W 43.0428604°N)
	US-2.494	State of Iowa Clay 02 Clay County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 95.0969928°W 43.0451005°N)
	US-2.495	State of Iowa Clay 03 Clay County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 94.9393707°W 43.0296790°N)

	US-2.496	State of Iowa Hamilton 03 Hamilton County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 93.7913229°W 42.5968856°N)
	US-2.497	State of Minnesota Stearns 14 Stearns County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 94.8587663°W 45.7690948°N)
	US-2.498	State of Minnesota Steele 01 Steele County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 93.2287143°W 43.9383793°N)
	US-2.499	State of Minnesota Redwood 04 Redwood County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 95.4899659°W 44.6199986°N)
	US-2.500	State of Iowa Kossuth 02 Kossuth County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 94.1046726°W 43.3769102°N)
	US-2.501	State of South Dakota Charles Mix 07 Charles Mix County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 98.1448992°W 43.2347570°N)
	US-2.502	State of South Dakota Clark 09 Clark County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 97.9077432°W 44.8578366°N)
	US-2.503	State of South Dakota McPherson 08 McPherson County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 98.8351890°W 45.6944596°N)
	US-2.504	State of South Dakota Roberts 02 Roberts County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 96.6244707°W 45.9994061°N)
	US-2.505	State of Montana Wheatland 01 Wheatland County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 109.7727183°W 46.5449673°N)”;

(2) fl-Anness XIV, fil-Parti 1, it-Taqsima B hija emendata kif ġej:

(a) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli li ġejjin għaż-żoni CA-2.202 sa CA-2.205 jiżdiedu wara r-ringiela għaż-żona CA-2.201:

"**CA** Il-Kanada	CA-2.202	POU, RAT	N, P1		30.10.2023	
		GBM	P1		30.10.2023	
	CA-2.203	POU, RAT	N, P1		31.10.2023	
		GBM	P1		31.10.2023	
	CA-2.204	POU, RAT	N, P1		1.11.2023	
		GBM	P1		1.11.2023	
	CA-2.205	POU, RAT	N, P1		1.11.2023	
		GBM	P1		1.11.2023";	

(b) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.324 jiżdiedu wara r-ringieli għaż-żona GB-2.323:

"**GB** Ir-Renju Unit	GB-2.324	POU, RAT	N, P1		9.11.2023	
		GBM	P1		9.11.2023";	

(c) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.493 sa US-2.505 jiżdiedu wara r-ringiela għaż-żona US-2.492:

"**US** L-Istati Uniti	US-2.493	POU, RAT	N, P1		3.11.2023	
		GBM	P1		3.11.2023	
	US-2.494	POU, RAT	N, P1		6.11.2023	
		GBM	P1		6.11.2023	
	US-2.495	POU, RAT	N, P1		3.11.2023	
		GBM	P1		3.11.2023	
	US-2.496	POU, RAT	N, P1		6.11.2023	
		GBM	P1		6.11.2023	
	US-2.497	POU, RAT	N, P1		7.11.2023	
		GBM	P1		7.11.2023	
	US-2.498	POU, RAT	N, P1		9.11.2023	
		GBM	P1		9.11.2023	
	US-2.499	POU, RAT	N, P1		9.11.2023	
		GBM	P1		9.11.2023	
	US-2.500	POU, RAT	N, P1		8.11.2023	
		GBM	P1		8.11.2023	
	US-2.501	POU, RAT	N, P1		8.11.2023	
		GBM	P1		8.11.2023	

	US-2.502	POU, RAT	N, P1		8.11.2023	
		GBM	P1		8.11.2023	
	US-2.503	POU, RAT	N, P1		9.11.2023	
		GBM	P1		9.11.2023	
	US-2.504	POU, RAT	N, P1		9.11.2023	
		GBM	P1		9.11.2023	
	US-2.505	POU, RAT	N, P1		9.11.2023	
		GBM	P1		9.11.2023”.	